

1990, c. 45, s. 12(1)

7. (1) The definition "specified single unit residential complex" in subsection 121(1) of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

"specified single unit residential complex" « immeuble d'habitation à logement unique déterminé »

"specified single unit residential complex" means a residential complex (other than a floating home or a mobile home)

(a) that is a single unit residential complex or a multiple unit residential complex containing not more than two residential units,

(b) the construction or substantial renovation of which began before 1991, and

(c) that was not occupied by any individual as a place of residence or lodging after the construction or substantial renovation began and before 1991.

1990, c. 45, s. 12(1)

(2) Paragraph (a) of the definition "specified residential complex" in subsection 121(1) of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

(a) a multiple unit residential complex containing more than two residential units where the construction or substantial renovation of the complex began before 1991 and subsection 191(3) did not apply and, notwithstanding subsections 191(6) and (7), would not have applied, after the construction or substantial renovation began and before 1991, to deem a supply of the complex to have been made, or

1990, c. 45, s. 12(1)

(3) Paragraph (b) of the definition "specified residential complex" in subsection 121(1) of the English version of the said Act is repealed and the following substituted therefor:

(b) a residential condominium unit where the construction or substantial renovation of the condominium complex in which the unit is situated began before 1991 and neither subsection 191(1) nor (2) applied, after the construction or substantial renovation began and before 1991, to deem a supply of the unit to have been made;

7. (1) La définition de « immeuble d'habitation à logement unique déterminé », au paragraphe 121(1) de la même loi, est abrogée et remplacée par ce qui suit :

1990, ch. 45, par. 12(1)

5 « immeuble d'habitation à logement unique déterminé » Immeuble d'habitation — immeuble d'habitation à logement unique ou immeuble d'habitation à logements multiples de deux habitations — dont la construction ou les rénovations majeures commencent avant 1991 et qui n'est pas occupé à titre résidentiel ou d'hébergement entre le début des travaux et 1991. La présente définition exclut les maisons flottantes et les maisons mobiles.

5 « immeuble d'habitation à logement unique déterminé » "specified single unit residential complex"

15

(2) L'alinéa a) de la définition de « immeuble d'habitation déterminé », au paragraphe 121(1) de la même loi, est abrogé et remplacé par ce qui suit :

1990, ch. 45, par. 12(1)

a) Immeuble d'habitation à logements multiples de plus de deux habitations, dont la construction ou les rénovations majeures commencent avant 1991 et auquel le paragraphe 191(3) ne s'applique pas, ou ne s'appliquerait pas malgré les paragraphes 191(6) et (7), entre le début des travaux et 1991;

1990, ch. 45, par. 12(1)

(3) L'alinéa b) de la définition de « specified residential complex », au paragraphe 121(1) de la version anglaise de la même loi, est abrogé et remplacé par ce qui suit :

(b) a residential condominium unit where the construction or substantial renovation of the condominium complex in which the unit is situated began before 1991 and neither subsection 191(1) nor (2) applied, after the construction or substantial renovation began and before 1991, to deem a supply of the unit to have been made;